

SLOVENSKI STANDARD oSIST prEN 50708-3-3:2023

01-september-2023

Močnostni transformatorji - Dodatne evropske zahteve - 3-3. del: Veliki močnostni transformator - Pribor

Power transformers - Additional European requirements: Part 3-3 Large power transformer - Accessories

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

Transformateurs de puissance - Exigences européennes supplémentaires - Partie 3-3: Transformateurs de grande puissance - Accessoires

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a4191104-1ee3-463c-82ca-

Ta slovenski standard je istoveten z: prEN 50708-3-3:2023

ICS:

29.180 Transformatorji. Dušilke

Transformers. Reactors

oSIST prEN 50708-3-3:2023

en

oSIST prEN 50708-3-3:2023

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN 50708-3-3:2023 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a4191104-1ee3-463c-82ca-972da9896bba/osist-pren-50708-3-3-2023

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

DRAFT prEN 50708-3-3

June 2023

ICS

English Version

Power transformers - Additional European requirements: Part 3-3 Large power transformer - Accessories

To be completed

To be completed

This draft European Standard is submitted to CENELEC members for enquiry. Deadline for CENELEC: 2023-09-15.

It has been drawn up by CLC/TC 14.

If this draft becomes a European Standard, CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

This draft European Standard was established by CENELEC in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

Recipients of this draft are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.

Warning : This document is not a European Standard. It is distributed for review and comments. It is subject to change without notice and shall not be referred to as a European Standard.



European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

© 2023 CENELEC All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CENELEC Members.

5 **Contents**

6	Euro	pean foreword	3
7	Intro	duction	4
8	1	Scope	5
9	2	Normative references	5
10	3	Terms and definitions	5
11	4	Service conditions	5
12	5	Main accessories	6
13	6	Specific requirements for certain accessories	7
14	6.1	Gas and liquid actuated relay (Buchholz relays)	7
15 16	6.2	Specific requirement for wheels	7

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN 50708-3-3:2023

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a4191104-1ee3-463c-82ca-972da9896bba/osist-pren-50708-3-3-2023

17 European foreword

- 18 This document (prEN 50708-3-3:2023) has been prepared by CLC/TC 14 "Power transformers".
- 19 This document is currently submitted to the Enquiry.
- 20 The following dates are proposed:

•	latest date by which the existence of this document has to be announced at national level	(doa)	dor + 6 months
•	latest date by which this document has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement	(dop)	dor + 12 months
•	latest date by which the national standards conflicting with this document have to be withdrawn	(dow)	dor + 36 months (to be confirmed or modified when voting)

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN 50708-3-3:2023

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a4191104-1ee3-463c-82ca-972da9896bba/osist-pren-50708-3-3-2023

21 Introduction

- 22 This part is a part of EN 50708 series that deals with the accessories for large power transformers.
- 23 For the purpose of this document, the requirements of the general EN 50708-1-1:2020 apply.

This document contains particular requirements for specific transformers or transformer applications, which are based on the requirements of the general EN 50708-1-1:2020.

26 This document should be considered in conjunction with the requirements of the general parts.

The particular requirements of the different sub parts of the EN 50708 series supplement, modify or replace certain requirements of the general parts of EN 50708-1 and/or EN 50708-1-X being valid at the time of publication of this document. The absence of references to the exclusion of a part or a clause of a general part means that the corresponding clauses of the general part are applicable (undated reference).

Requirements of other -X parts with X greater than 1 being eventually relevant for cases covered by this document also apply. This document could therefore also supplement, modify or replace certain of these requirements valid at the time of publication of this document.

The main clause numbering of each part follows the pattern and corresponding references of EN 50708-1-1:2020. The numbers following the particular number of this document are those of the corresponding parts, or clauses of the other parts of the EN 50708 series, valid at the time of publication of this document.

In the case where new or amended general parts with modified numbering were published after the sub part was issued, the clause numbers referring to a general part in sub parts might no longer align with the latest odition of the general part. Dated references about he observed

40 edition of the general part. Dated references should be observed.

(standards.iteh.ai)

<u>oSIST prEN 50708-3-3:2023</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a4191104-1ee3-463c-82ca-972da9896bba/osist-pren-50708-3-3-2023

41 **1 Scope**

42 This document describes the typical accessories used for Large Power Transformers.

43 2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

- 47 EN 50708 (series), Power transformers Additional European requirements
- 48 EN 60076-1, Power transformers Part 1: General (IEC 60076-1)
- EN IEC 60076-22 (series), Power transformers Part 22: Power transformer and reactor fittings (IEC 60076-22, series)
- 51 EN 13674-1, Railway applications Track Rail Part 1: Vignole railway rails 46 kg/m and above

52 3 Terms and definitions

- 53 For the purposes of this document, the terms and definitions given in the EN 50708 series apply.
- 54 ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:
- 55 ISO Online browsing platform: available at <u>https://www.iso.org/obp</u>
- 56 IEC Electropedia: available at http://www.electropedia.org/

57 4 Service conditions

- <u>oSIST prEN 50708-3-3:2023</u>
- 58 In accordance with EN 60076-1. h.ai/catalog/standards/sist/a4191104-1ee3-463c-82ca-972da9896bba/osist-pren-50708-3-3-2023

59 5 Main accessories

60 The list of the mandatory and optional accessories is reported in Table 1, with reference to two categories as 61 defined in the key of the table.

62 All the accessories shall be compliant with the relevant part of EN IEC 60076-22 series.

63

Table 1 — list of the main accessories

Accessory		Category II	Category III			
	Present	Minimum number	Present	Minimum number		
Oil conservator, if not sealed type	Y	1 for main tank +1 for OLTC diverter switch if any, unless otherwise specified	Y	1 for main tank +1 for OLTC diverter switch if any, unless otherwise specified		
Liquid level indicator (OLI)	Y	one per conservator	Y	one per conservator		
Liquid-Temperature Indicator (top oil) OTI	Y	1	Y	1		
Winding temperature indicator	0	1 on no-tapped winding	0	1 on each main winding		
Gas and liquid actuated relay	Y	PARD PR	Y	1		
Gas and liquid sampling devices		1 per relay	0	1 per relay		
Rating plate (if more than one)	0	1 ENL 50708 2 2 2022	0	1		
Hydraulic plate https://standards.itel		/standards/sist/a4191	104-1ee3	463c-82ca- 1		
Earthing terminal(s) 9720	a989 X bba/	osist-pren 1 50708-3-3	-2026	2		
Protective relay for hermetically sealed transformers (for transformers without conservator)	Y	1	Y	1		
Liquid flow indicator (for forced cooling) OFI	Y	1 per pump	Y	1 per pump		
Pressure relief device	0	1	0	2		
Shutter valve	0	1 per link with conservator	0	1 per link with conservator		
OLTC protection relay	Y	1	Y	1		
Gas detecting device for sealed compartment	О	1 per compartment with rubber bag equipped	О	1 per compartment with rubber bag equipped		
Leakage detector for insulating liquid to water heat exchanger	0	1 per cooler	0	1 per cooler		
Wheels	0		0			
Possible other accessories (to be specified by the purchaser)						
Y: mandatory O: optional Category II: above 3 150 kVA up to and including 31 500 kVA Category III: above 31 500 kVA						

64 6 Specific requirements for certain accessories

65 6.1 Gas and liquid actuated relay (Buchholz relays)

The gas and liquid actuated relay shall be compliant with EN IEC 60076-22-1 and shall have at least two separate switches with independent thresholds for gas accumulation, the first threshold being called "alarm"

- 68 and the second "trip".
- The functions of liquid loss and liquid surge shall be assigned to a specific switch. If this switch is identical to one of the switches for gas accumulation, this shall be clearly stated in the relay's nameplate.
- 71 If any of the switches is provided with a mechanism which holds it in position after a tripping until it is manually 72 reset, this shall be clearly stated in the relay's nameplate.
- The check list of the settings and arrangements of switches, compliant with the example in Table 2, shall be filled out by the manufacturer, in accordance with the possible technical specifications by the purchaser.
- 75

Table 2 — Example of check list for gas and liquid actuated relay

Function	Setting (tripping threshold)	Assigned to switch	Manually resettable switch	
Gas accumulation – alarm	200 cm ³	#1	No	
Liquid surge	2 m/s	#2	Yes	
Liquid loss	-	#2	Yes	
Gas accumulation – trip	400 cm ³		Yes	

76 6.2 Specific requirement for wheels

77 When wheels are requested, the relevant information shall be given at the enquiry stage and the scope of the

supply shall be agreed between manufacturer and purchaser.

79 Unless otherwise specified, the wheels shall be compliant either with the type W2 "flanged single wheel"

80 (Figure 1) or with type W3 "flanged double wheel" 4 (Figure 2) as described in Annex B of 81 EN IEC 60076-22-7:2020. 972da9896bba/osist-pren-50708-3-3-2023



82

83

Figure 1 — Dimensions of the wheel assembly type W2



84

85

Figure 2 — Dimensions of the wheel assembly type W3

prEN 50708-3-3:2023 (E)

86 The wheels shall be compatible with rail type 50E4 or larger, as defined in standard EN 13674-1.

Table 2 and Table 3 list the relevant dimensions of the wheels, pursuant to Tables B.4 and B.5 of EN IEC 60076-22-7:2020, and include the maximum load that each wheel assembly can bear.

89 The calculations of the maximum load have been performed using the Formula (B.3) in 90 EN IEC 60076-22-7:2020 for rail type 50E4, as defined in EN 13674-1, with the following assumptions:

• Rail grade R200 with maximum compressive pressure $p_{c,r} = 2000 \text{ MPa}$;

92 • Wheel made of a steel with maximum compressive pressure not lower than that of rail $p_{c,w} \ge p_{c,r}$;

• Young's modulus of elasticity of rail and wheel $E_r = E_w = 210 \,\text{GPa}$;

• Poisson's ratio of rail and wheel $v_r = v_w = 0,3$;

• Contact line equal to the resting surface as defined in Table B.3 of EN IEC 60076-22-7:2020 a = 20,0 mm96

Those values can also be applied safely for rail types 60E1, 50E4, 50E5, 50E6, 55E1 and any grade greater than R200.

Туре	Diameter (mm) D	Height (mm) H	Thickness (mm) T	Flange thickness (mm)	Max load (kN)	Equivalent mass (metric ton)	
W2 – A	200	240	115	12	100	10	
W2 – B	250	300 🥥	<u>SIST 130N 507</u>	<u>08-3-3:2153</u>	350	35	
W2 – C	^h 300 ^{://sta}	350	130 ^{catal} 130	ds/s1st/a4191104-1e	^{e3-4} 500 ⁻⁸²⁰	^{a-} 50	
W2 – D	315	365	125	15	500	50	
W2 – E	380	525	145	27,5	400	40	
W2 – F	400	455	125	15	550	55	
W2 – G	500	555	125	15	600	60	
NOTE 1 t = 10 kN							

100

Table 4 — Characteristics of the wheels type W3

Туре	Diameter (mm) D	Height (mm) H	Thickness (mm) T	Flange thickness (mm) F	Interaxis (mm) E	Max load (kN)	Equivalent mass (metric ton)	
W3 – A	200	285	115	12	250	500	50	
W3 – B	250	350	130	15	310	700	70	
W3 – C	300	420	130	15	390	1000	100	
W3 – D	315	400	125	12	430	800	80	
W3 – E	380	525	145	27,5	600	800	80	
W3 – F	400	485	125	12	525	1000	100	
W3 – G	500	590	125	12	625	1200	120	
NOTE 1 t = 10 kN								